

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
بِاسْمِ الشَّعْبِ

الْمَلِكُ الْوَطَنِيُّ لِكُورِدِسْتَانِ الْعَرَاقِ

رَقْمُ الْقَرْأَنِ ٧

تَارِيَخُ الْقَرْأَنِ: ١٩٩٣ / ٢ / ٢

«قَرْأَن»

استناداً إِلَى أَحْكَامِ الْفَقْرَةِ ١١ مِنَ الْمَادَةِ ٥٦ مِنَ الْقَانُونِ رقم ١١
لِسْنَةِ ١٩٩٢ وَهَنَا، عَلَى مَا عَرَضَهُ وزَيْرُ الصَّحَّةِ وَالشَّوْرُونِ الاجْتِمَاعِيَّةِ
وَوَافَقَ عَلَيْهِ مَجْلِسُ الْوَزَارَةِ.

قرَرَ الْمَلِكُ الْوَطَنِيُّ لِكُورِدِسْتَانِ الْعَرَاقِ بِجَلْسَتِهِ الْمُنْعَدَّةِ بِتَارِيَخِ
١٩٩٣ / ٢ / ٢، اصْدَارَ الْقَانُونِ الْآتِيِّ :-

الْقَانُونِ رقم (١) لِسْنَةِ ١٩٩٣

قَانُون

وزَيْرُ الصَّحَّةِ وَالشَّوْرُونِ الاجْتِمَاعِيَّةِ

المَادَةُ الْأَوَّلِيَّةُ: يَقْصُدُ بِالْتَّعَابِيرِ التَّالِيَّةِ الْمَعْنَى الْجَيْبَةُ إِذَا هَذَا
الْقَانُونُ.

- ١) الْأَقْلِيمُ: أَقْلِيمُ كُورِدِسْتَانِ الْعَرَاقِ.
- ٢) الْوَزَارَةُ: وزَيْرَةُ الصَّحَّةِ وَالشَّوْرُونِ الاجْتِمَاعِيَّةِ لِلْأَقْلِيمِ.
- ٣) الْوَزِيرُ: وزَيْرُ الصَّحَّةِ وَالشَّوْرُونِ الاجْتِمَاعِيَّةِ لِلْأَقْلِيمِ
- ٤) وَكِيلُ الْوَزَارَةِ: وَكِيلُ وزَيْرَةِ الصَّحَّةِ وَالشَّوْرُونِ الاجْتِمَاعِيَّةِ لِلْأَقْلِيمِ.
- ٥) الْمَلِكُ الْوَطَنِيُّ: الْمَلِكُ الْوَطَنِيُّ لِكُورِدِسْتَانِ الْعَرَاقِ.

المَادَةُ الثَّانِيَّةُ: تَهْدِي الْوَزَارَةُ إِلَى تَهْبِيَةِ الْمُسْتَلزمَاتِ الَّتِي تَكْفُلُ لِلْمُواطِنِينَ حَقَّ
الثُّقُوقِ بِاللَّيْاقَةِ الصَّحِيَّةِ الْكَاملَةِ «بَدِنِيَا» وَ«فَلِيَا» وَ«قَسِيَا» وَ«وَنِيَا»
الرَّعَايَةِ الاجْتِمَاعِيَّةِ لَهُمْ خَلَلَ حَيَاتِهِمْ وَلَا سُرُّهُمْ بَعْدَ حَيَاتِهِمْ وَتَحْقِيقِ الْفَضْلَانِ

بسم الله الرحمن الرحيم
باسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان العراق

رقم القرار

تاريخ القرار

«قرار»

الاجتماعي الشامل للعمال والعاملات والوسائل التالية :

- ١) تأسيس وادارة الوحدات الصحية الوقائية والعلاجية وتطويرها
والاهتمام بمؤسسات الرعاية الاجتماعية والعمل والضمان والاصلاح الاجتماعي
لجعلها مؤسسات إصلاحية قسوية وتأهيلية والعمل على رعاية أسر
نزلاء وحدات الاصلاح الاجتماعي بما يضمن لهم حياة كريمة ويعدهم
عن الجريمة .
- ٢) العناية بخدمات الرعاية الصحية الاولية بما في ذلك رعاية الامومة
والطفولة والصحة المدرسية وصحة الاسرة والشيخوخة .
- ٣) مكافحة الامراض الانتقالية والسيطرة عليها ومنع تسرّبها من خارج
الإقليم الى داخله والعكس ومن مكان الى اخر فيه . والحد من انتشارها
في الاراضي والمياه واجواء الإقليم .
- ٤) حماية البيئة وتحسينها وتطويرها والحفاظ على مقوماتها والعمل على منع
ظهورها .
- ٥) العناية بصحة وسلامة العاملين في مشاريع العمل ورفع المستوى الصحي
لهم وحمايتهم من أخطار وأمراض المهنة وأصابات العمل ووضع الضوابط
والاسناف والشروط الخاصة بها وسلامة موقع العمل ومراقبة تطبيق تلك الضوابط

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
بِاسْمِ الشَّعْبِ

الْمَجْلِسُ الْوَطَنِيُّ لِكُورِدِسْتَانِ الْعَرَاقِ

رَقْمُ الْقَرْرَارِ :

تَارِيخُ الْقَرْرَارِ :

«قَرْرَار»

وَالْمَوَاضِعُ وَالشَّرُوطُ .

٦) الْمُعَايِةُ بِالصَّحَّةِ التَّقْسِيَّةِ لِلْمُوَاطَنِ وَالسَّاَهِةِ فِي تَوْفِيرِ الْخَدْمَاتِ
اللَّازِمَةِ لَهُ .

٧) غَرِسُ خَاهِيمُ التَّرِيِّيَّةِ الصَّحِيَّةِ وَتَشْرِيرُ الْوَقِيِّ الصَّحِيِّ وَالْبَيْئِيِّ بِمَا
يَكْلِلُ حِمَايَةَ الْإِنْسَانِ وَالْأَلَّةِ مِنْ خَلَلِ مَنْعِ حَوَادِثِ الْعَمَلِ وَالْأَمْرَاضِ الْمَهْنِيَّةِ .

٨) تَوْفِيرُ الْأَدْوِيَّةِ وَالْمُسْتَلزمَاتِ وَالْمُعَدَّاتِ الطَّبِيَّيَّةِ الْمُخْتَلِفَةِ الْلَّازِمَةِ
لِتَقْدِيمِ الْخَدْمَاتِ الطَّبِيَّيَّةِ وَالْوَقَائِيَّةِ وَالْعَلاَجِيَّةِ وَالْاِهْتِمَامِ بِالْعِيَادَاتِ
الْعَبْدِيَّةِ وَالْاَشْرَافِ عَلَيْهَا وَتَوْفِيرُ الْاجْهِزَةِ الْخَاصَّةِ بِالْمَعْوِقِينَ .

٩) السَّاَهِةُ فِي اِعْدَادِ الْكَوَادِرِ الصَّحِيَّةِ الْمَسَاعِدَةِ وَرْفَعِ الْمُسْتَوىِ الْعَلَمِيِّ
لِلْعَالَمِينَ فِي قَطَاعِ الصَّحَّةِ وَتَطْوِيرِ الْدِرَاسَاتِ الطَّبِيَّيَّةِ وَالصَّحِيَّةِ وَذَلِكُ اِعْدَادُ
الْكَوَادِرِ الْمَهْنِيَّةِ وَفِقْ مَتَطلَّبَاتِ خَطَّةِ التَّقْسِيَّةِ لِلْاِقْلِيمِ بِمَا يَكْلِلُ رَفعَ الْكَافَةِ الْاِنْتَاجِيَّةِ
وَتَحْسِينَ نُوْجَةِ الْعَمَلِ وَتَشْجِيعَ الْبَحْثِ الْعَلَمِيِّ فِي مَجاَلَاتِ الصَّحَّةِ وَالْعَمَلِ
وَالرَّعَايَاةِ الْاِجْتِمَاعِيَّةِ .

١٠) تَنظِيمُ وَرَقَابَةُ مَارِسَةِ الْمَهَنِ الطَّبِيَّيَّةِ وَالصَّحِيَّةِ وَالسَّلَامَةِ الْمَهْنِيَّةِ بِالتَّنْسِيقِ
بِعِنْدِ الْجَهَاتِ ذَاتِ الْعَلَاقَةِ .

بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان العراق

رقم القرار:

تاريخ القرار:

١١) الاهتمام برعاية وتأهيل الاحداث والمعوقين والمتخلفين علیها
والصم والبكم والمكفوفين تربوياً ومهنياً وسلوكياً بما يضمن مساهمتهم
في عملية التنمية وإزالة الموعثرات النفسية والاجتماعية التي تحول
دون ذلك .

١٢) الاهتمام بالحركة التعاونية في الأقليم من خلال الجمعيات التعاونية
البنية فيما .

١٣) العمل على ضمان التأمين الصحي للمواطنين .

النادرة الثالثة :

١- الوزير : هو الرئيس الأعلى للوزارة والمسؤول عن توجيه أعمالها
والإشراف والرقابة على نشاطاتها وتصدر عن التعليمات والقرارات
والاوامر في كل ما له علاقة بمهام الوزارة وتشكيلاتها وسائر
شونها الإدارية والمالية والتنظيمية والفنية ضمن أحكام القانون
والنظام ، ويكون مسؤولاً أمام مجلس الوزراء باعتباره عضواً متضاماً
فيه ، وله تخويل بعض صلاحياته إلى الوكيل أو المدراء العاملين أو
من يراه مناسباً في الوزارة .

٢- الوكيل : يقوم بالمهام التي يوكّلها إليه الوزير .

بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان العراق

رقم القرار:

تاريخ القرار:

٣) تكون مديريات وتشكيلات مركز الوزارة ————— :

أ— مكتب الوزير : يرأسه موظف بدرجة مدير ويحاط به عدد من الموظفين .

بـ— مكتب الوكيل : يديره موظف ويحاط به عدد من الموظفين .

جـ— مديرية الاعلام والعلاقات : ترتبط بمكتب الوزير ————— .

دـ— الدائرة القانونية : ترتبط بالوزير ————— .

٤) المجلس : يتكون من المدراء العامين والعاملين في ديوان الوزارة

والدوائر التابعة لها وعدد من الاطباء الاختصاصيين أو أى موظف

يقرر الوزير إضافته .

الدائرة الرابعة— مديريات ديوان الوزارة وتشكيلات التابعة لها :

١) مديرية الديوان العامة : يرأسها ويديرها موظف بدرجة

مدير عام يحصل على الشهادة الجامعية الاولية وترتبط بها الاقسام التالية:

أ— قسم الادارة وشئون الافراد .

بـ— قسم الشؤون المالية ————— .

جـ— قسم الرقابة والتدقيق ————— .

٢) مديرية الامور الصحية العامة : يرأسها طبيب بدرجة

مدير عام وترتبط بها المديريات والاقسام التالية :

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِاسْمِ الشَّعْبِ

الجلس الوطني لكوردستان العراق

أ- مديرية الخدمات الوقائية وحماية البيئة والتي تتكون من الاقسام التالية:

- ١- قسم الاوبئة .
- ٢- قسم حماية البيئة .
- ٣- قسم الصحة والسلامة المهنية .
- ٤- قسم الامومة والطفولة .
- ٥- قسم الصحة المدرسية والعيون .
- ٦- قسم الوقاية الصحية .
- ٧- قسم التغذية الصحية .

ب- الخدمات العلاجية وت تكون من الاقسام التالية :

- ١- المستشفيات والمراکز الصحية والعيادات الرسمية والاهلية .
- ٢- قسم العيادات الطبية الطبية .
- ٣- قسم صحة الاسنان .
- ٤- قسم اللجان الطبية .
- ٥- قسم الصيدلة والمخترفات .
- ٦- قسم التجهيزات والمستلزمات الطبية .
- ٧- قسم التأمين الصحي .

بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

الجـلس الـوطـني لـكورـدـستان العـراـق

رقم القران:

تاريخ القران:

٢- مديرية التخطيط والتعليم الصحي العامة: ويرأسها طبيب

وت تكون من الأقسام التالية :

أ- قسم التخطيط الصحي .

ب- قسم التخطيط الاجتماعي .

ج- قسم المتابعة .

د- قسم الاحصاء .

هـ قسم الهندسة والصيانة .

وـ قسم القوى العاملة .

زـ قسم التعليم والتدريب *ال فهي*

حـ قسم الاستيراد .

٣- مديرية الرعاية الاجتماعية العامة : يرأسها موظف بدرجة مدير

علم يحصل الشهادة الجامعية الاولية في علم النفس او علم الاجتماع

وترتبط بها الأقسام التالية :

أـ قسم الخدمات الاجتماعية والمسنين .

بـ قسم المعوقين .

جـ مدقق رعاية الاصحة .

بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان العراق

三

مَعْلُومَاتٍ

د- قسم شو'ون الجماعات التعاونية .

د- قسم التأهيل المهني للنساء.

- مديرية العمل والضمان الاجتماعي العامة : يرأسها موظف بدرجة مدير عام يحمل الشهادة الجامعية الاولية وترتبط بها الاقسام التالية :

أ- قسم التفتيش و تدقيق الاشتراكات .

بـ قسم خدمات ما بعد البيـع

جـ- قـمـ التـشـقـيلـ .

قسم التقادم والتعويضات.

دفتر التقييف

٣- صدور الضمان الاجتماعي .

: 二十九

سلطة الاصلاح الاجتماعي واقسامها : يديرها موظف بدرجة مدير

مُحصل الشهادة الجامعية الاولية ويقتصر بالشخصية المعنوية .

النقطة السادسة: الدوائر والاقسام التابعة للوزارة في محافظات الاقليم :

الدوائر الصحة في المحافظات .

القسم الرئيسي الاجتماعي والدور والمعاهد التابعة لها في المحافظات.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِاسْمِ الشَّعْبِ

الجَلَسُ الْوَطَنِيُّ لِكُورُدِسْتَانِ الْعَرَاقِ

رِسْمِ الْقَرْآنِ

تَارِيخِ الْقَرْآنِ

٣- أَقْسَامُ الْعَمَلِ وَالضَّمَانِ الاجْتِمَاعِيِّ فِي الْمَحَافَظَاتِ .

النَّادِيَةُ الْأَبْاعَدَةُ :

أ- يُحدِّدُ بِنَظَامِ مَهَامِ وَأَخْتِصَامَاتِ وَتَشْكِيلَاتِ الْوِزَارَةِ .

ب- لِلْوَزِيرِ إِسْتِحْدَاثٌ أَوْ دِمجٌ مَدِيرِيَّاتٍ أَوْ أَقْسَامٍ أَوْ شَعْبٍ عَنْدِ الْاِقْتِضاَءِ .

ج- لِلْوَزِيرِ تَشْكِيلُ لِجَانِ دَائِمَّيَّةٍ أَوْ وَقْتَيَّةٍ حَسْبَ الْحَاجَةِ .

النَّادِيَةُ الْأَطْلَاءَةُ: لِلْوَزِيرِ إِصْدَارُ التَّعْلِيمَاتِ الْلَّازِمَةِ لِتَسْهِيلِ تَقْيِيدِ أَحْكَامِ هَذَا الْقَانُونِ .

النَّادِيَةُ الْأَطْلَاءَةُ: لَا يَعْلَمُ بِأَيِّ نَصٍ يَتَعَارَضُ وَأَحْكَامِ هَذَا الْقَانُونِ .

النَّادِيَةُ الْأَطْلَاءَةُ: عَلَى الْوَزَارَاءِ الْمُخْتَصِّينَ تَقْيِيدِ أَحْكَامِ هَذَا الْقَانُونِ .

النَّادِيَةُ الْأَطْلَاءَةُ عَشْرَةً: يَقْدِمُ هَذَا الْقَانُونُ اعْتِباَرًا مِنْ تَارِيخِ نَشَرِهِ فِي الْجَرِيدَةِ الرَّسْمِيَّةِ .

جَوَهْرَ نَامِقَ سَالمَ

رَئِيسُ الْجَلَسِ الْوَطَنِيِّ لِكُورُدِسْتَانِ

الْعَرَاقِ

بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

الجنس الوطني لكوردستان العراق

رقم القرار:

تاريخ القرار:

(الاسباب الموجبة)

بالنظر لتشكيل مجلس الوزراء في إقليم كوردستان العراق وإستخدام
وزارة الصحة والشئون الاجتماعية فيها وبغية تطوير أجهزة الوزارة
وتقسيم النهج التشريعي لإقليم كوردستان العراق ومن أجل زيادة
تسالياتها وكما أنها في أداء مهامها بصرامة عالية وتحقيق أهدافها
الرسوخة في هذا القانون بما يكفل للمواطن حق التمتع باللياقة
الصحية الكاملة بدنيا وعقليا ونفسيا في المجال الاجتماعي وبغية نشر
الخدمات الصحية والاجتماعية في أنحاء الإقليم لتشكين جميع المواطنين
بر الحصول على خدمات متماشقة في هذه المجالات .
قد شرع هذا القانون .